

**Zeitschrift:** Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins, des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen = Bulletin de l'Association suisse des électriciens, de l'Association des entreprises électriques suisses

**Herausgeber:** Schweizerischer Elektrotechnischer Verein ; Verband Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen

**Band:** 85 (1994)

**Heft:** 16

**Rubrik:** Veranstaltungskalender = Calendrier des manifestations

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Veranstaltungskalender

## Calendrier des manifestations

### Veranstaltungen SEV / VSE

Datum/Ort – Date/Lieu	Thema – Sujet	Organisation/Information
<b>SEV</b>		
1./2.9. Arbon	<b>Generalversammlung des SEV und VSE</b> <b>Assemblée générale de l'ASE et l'UCS</b>	SEV, Postfach, 8320 Fehraltorf, Tel. 01 956 11 11 VSE, Postfach, 8023 Zürich, Tel. 01 211 51 91
20./21./22.9. Fehraltorf	<b>NIV-Mess-Seminare 1994 (eintägig)</b>	SEV/ESTI, 8320 Fehraltorf, Tel. 01 956 12 12
5./6.10. Fehraltorf 25./26.10. Fehraltorf 16./17.11. Basel 7./8.12. Chur 11./12.1.95 Bern 1./2.2.95 Luzern 22./23.2.95 Fehraltorf 15./16.3.95 Fehraltorf	<b>Universelle Kommunikationsverkabelung</b> <b>Der Kurs zum SEV/SIA-Handbuch für Kommunikations-</b> <b>verkabelung</b>	SEV, Luppenstrasse 1, 8320 Fehraltorf, Telefon 01 956 11 01, Fax 956 11 22
9.11. Montreux	<b>Aspects techniques et juridiques de la CEM dans le marché</b> <b>européen à partir de 1996: Directives pour les matériels</b> <b>électriques</b>	SEV/IB
10.11. Zürich	<b>Technische und rechtliche Aspekte der EMV im Euro-</b> <b>markt 1996: Richtlinien für Elektroprodukte</b>	SEV/IB
16.11. Lugano	<b>Giornata d'informazione per i responsabili</b> <b>e incaricati dell'esercizio di impianti elettrici</b>	ASE/IFICF
24.1.95 Zürich	<b>Die neuen Niederspannungs-Installationsnormen (NIN)</b>	SEV/ESTI
1.3.95 Zürich	<b>Informationstagung für Betriebselektriker</b>	SEV/ESTI
16.3.95 Zürich	<b>Informationstagung für Betriebselektriker</b>	SEV/ESTI
30.3.95 Montreux	<b>Journée d'information pour électriciens d'exploitation</b>	ASE/IFICF
9.5.95 Montreux	<b>Normes installations basse tension (NIBT)</b>	ASE/IFICF
<b>Informationstechnische Gesellschaft des SEV (ITG)</b>		
8.9. Bern	<b>41. Sten: Personal Communication Services (PCS) –</b> <b>Neue drahtlose Dienste im Spannungsfeld zwischen Technik,</b> <b>Wirtschaft und Gesellschaft</b>	Sekretariat ITG
21.9. Kloten	<b>ITG Herbsttagung: Neue Anwendungen und Erfahrungen</b> <b>in der Mikrosystemtechnik</b>	Sekretariat ITG
25.10. Kloten	<b>EKON-Fachgruppentagung: Bewegte verschleiss-</b> <b>beanspruchte Kontaktsysteme und stromführende</b> <b>Lager (Gleitkontakte I)</b>	Sekretariat ITG
4.11. Zürich/Genf	<b>Jubiläumsveranstaltung 10 Jahre ITG:</b> <b>Perspektiven der technischen Informatik für das Jahr 2000</b>	Sekretariat ITG
25.1.95 Kloten	<b>EKON-Fachgruppentagung: Potentiometer und andere</b> <b>Schleifkontaktsysteme (Gleitkontakte II)</b>	Sekretariat ITG
<b>Energietechnische Gesellschaft des SEV (ETG)</b>		
15.9. Villmergen	<b>ETG-Sponsortagung mit Stationenbau AG</b> <b>Trafostationenbau heute und morgen</b>	Sekretariat ETG
27.10. Zürich	<b>Informationstagung: Qualität in der elektrischen Energie-</b> <b>übertragung und -verteilung: vom Komponenten-</b> <b>lieferanten bis zum Stromkonsumenten</b>	Sekretariat ETG
15.11. Lausanne	<b>Journée d'information: Journée de la recherche</b>	Electricité Romande/ETG
30.11. Lausanne	<b>Journée d'information: Turbine à Gaz (TAG) –</b> <b>Environnement économique et écologique. Installation</b> <b>de la ville de Lausanne</b>	Sekretariat ETG

19.1.95 Zürich	Informationstagung: Neue Technologien der Zukunft	Sekretariat ETG
2./3.3.95 Genf	ETG/SEE-Informationstagung: Electrical Power Technology in European Physics Research	Sekretariat ETG
20./21.6.95 Zürich	ETG-Kabeltagung	Sekretariat ETG

## VSE

1./2.9. Arbon	Generalversammlung des SEV und VSE Assemblées générales de l'ASE et l'UCS	SEV, Postfach, 8320 Fehraltorf, Tel. 01 956 11 11 VSE, Postfach, 8023 Zürich, Tel. 01 211 51 91
13.9. Interlaken	Elektrofahrzeuge für EW's, kommunale, gewerbliche und industrielle Anwendungen	VSE, Anmeldung: ACS-Zentralverwaltung, Wasserwerksgasse 39, 3000 Bern 13, Tel. 031 311 77 22
21.9. Zürich	FKH-/VSE-Fachtagung: Niederfrequente elektromagnetische Felder – Diskussion des neuen BUWAL-Berichts	VSE, Postfach 6140, 8022 Zürich, Tel. 01 211 51 91 (G. Rais)
19.5.95 Aarau	Jubiläumsfeier 100 Jahre VSE Festivités officielles pour les 100 ans de l'UCS	VSE/UCS
17.6.95 Lugano	Jubilarenefeier Fête des jubilaires	VSE/UCS

## Schweiz / Suisse

• Neueinträge

Datum/Ort – Date/Lieu	Thema – Sujet	Organisation/Information
31.8.–5.9. Zürich	Fera – internationale Fernseh-, Radio- und HiFi-Ausstellung	Fera-Sekretariat, 8050 Zürich, Tel. 01 311 25 50, Fax 01 311 81 26
5.–9.9. Lausanne	PerAc'94 From Perception to Action	Sekretariat PerAc'94, 1015 Lausanne, Fax 021 693 5263
6.–10.9. Basel	Orbit '94 – internationale Fachmesse für Informatik, Kommunikation und Organisation	Messe Basel, Messeplatz 1, 4021 Basel, Tel. 061 686 20 20, Fax 061 686 21 94
• 12.9. Interlaken	Neue Techniken für Elektrofahrzeuge	ACS-Zentralverwaltung, Wasserwerksgasse 39, 3000 Bern 13, Tel. 031 311 77 22
14.–25.9. Lausanne	Comptoir Suisse	Palais de Beaulieu, 1000 Lausanne 22, Tel. 021 643 21 11, Fax 021 643 37 11
16.9. Neuchâtel	PKE-Delegiertenversammlung	PKE, Geschäftsstelle, Freigutstrasse 16, 8027 Zürich, Tel. 01 202 06 56
16.9. Brugg	Schweizerische Fachtagung 94 für Elektrotechniker	VSEK, Postfach 151, 4107 Ettingen
• 21.9. Zürich	Niederfrequente elektromagnetische Felder	Fachkommission für Hochspannungsfragen, 8044 Zürich, Tel. 01 241 44 33, Fax 01 251 44 41
27.–30.9. Basel	Swiss Automation Week '94	Swiss automation week, Postfach, 4021 Basel, Tel. 061 686 20 20, Fax 061 686 21 89
3.–7.10. Luzern	First European Solid Oxide Fuel Cell Forum Conference with Exhibition	Sekretariat: Postfach 1929, 5401 Baden, Tel. 056 226 607, Fax 056 218 466
11.–14.10. Bern	iA – Fachmesse informationsverarbeitender Systeme für die industrielle Automation	Jordi Publipress, Postfach, 3427 Utzendorf, Tel. 065 45 31 86, Fax 065 45 29 95
17.–20.10. Basel	4th Conference on Software Quality	SAQ-Geschäftsstelle, Postfach, 4601 Olten, Tel. 062 26 16 16, Fax 062 26 73 37
18.–21.10. Zürich	Microtecnic – internationale Fachmesse für Fertigungstechnik und Qualitätssicherung	Reed Messen (Schweiz) AG, 8117 Fällanden, Tel. 01 825 63 63, Fax 01 825 64 69
19.–20.10. Lausanne	Electric Drive Design and Applications	Dr. Y. Perriard, EPFL/DE/LEME, 1015 Lausanne, Tél. 021 693 57 97, Fax 021 693 26 87
• 26.–28.10. Zürich	Client/Server '94 Die Fachmesse für Business Computing	compress AG, Haldenweg 1–3, 8802 Kilchberg, Tel. 01 715 24 54, Fax 01 715 24 41
2.–4.11. Winterthur	Alterungsmanagement bei Kernkraftwerken	Schweiz. Vereinigung für Atomenergie, Postfach 5032, 3001 Bern
22.–26.11. Basel	Swisstech '94 – int. Fachmesse der Zulieferindustrie, der Fertigungstechnik und des Industriebedarfs	Messe Basel, Messeplatz 1, Postfach, 4021 Basel, Tel. 061 686 20 20, Fax 061 686 21 94

## Ausland / Etranger

• Neueinträge

Datum/Ort – Date/Lieu	Thema – Sujet	Organisation/Information
28.8.–3.9. Paris	Session 1994 der Conférence Internationale des Grandes Réseaux Electriques (Cigre)	Schweiz. Nationalkomitee der Cigre, Luppenstr. 1, 8320 Fehraltorf, Tel. 01 956 12 50
13.–16.9. Rom	EMC '94 International Symposium on Electromagnetic Compatibility	Sekretariat: Via Eudossiana 18, 00184 Rom/Italien, Tel. +39 6 44585.809/44585.810, Fax +39 6 4883235/4825380

13.-14.9. Würzburg	Turbo - und Hydrogeneratoren im Kraftwerk	VDE, Stresemannallee 15, D-6000 Frankfurt, Tel. +49 69 630 80, Fax +49 69 631 21 29
18.-24.9. Peking	IELT '94, Internationale Fachmesse für Niederspannungstechnik	Dr. Friedrich Freund, Haaräckerstr. 12, A-8053 Graz, Telefon/Fax 0043 316 274671
19.-23.9. Budapest	22nd International Conference on Lightning Protection (ICLP)	TUB, Conference Office, Muegyetem rkp. 3-9, Building "Z" Room 201, Budapest H-1521, Tel. (36-1) 181 2179, Fax (36-1) 185 2218
2.-6.10. Lyon	International Nuclear Congress and World Exhibition	Sekretariat ENS, Postfach 5032, 3001 Bern
10.-12.10. Amsterdam	Europe '94	Europe '94, Vulcan House, Restmor Way, Hackbridge, Surrey, SM6 7AH, UK Tel. 44(0) 81 401 0007, Fax 44(0) 81 401 0006
11.-13.10. Bordeaux	3 <sup>ème</sup> Colloque international sur l'Intelligence dans les Réseaux	ADERA, B.P. 196, 33608 Pessac Cedex, France, Tel. (+33) 56 15 11 51, Fax (+33) 56 15 11 60
• 18.-22.10. Friedrichshafen	10. Fakuma Internationale Fachmesse für Kunststoffverarbeitung	P.E. Schall GmbH, Postfach, D-72636 Fricken- hausen, Tel. 0 70 25/20 61, Fax 0 70 25/54 52
• 19.-21.10. Berlin	4. Internationaler Kongress mit Fachaussstellung Micro System Technologies '94	Mesago, Rotebühlstr. 83-85, 70178 Stuttgart, Tel. (0711) 6 19 46-38, Fax (0711) 61946-96
20./21.10. München	Aufgaben und Chancen der Wasserkraft	VDI, Gesellsch. Energietechnik, D-40002 Düsseldorf, Tel. 211 6214 219, Fax 211 6214 161
• 20.-24.10. Beijing	EP China '94 - 5 <sup>th</sup> International Exhibition on Energy and Power	Adsale Exhibition Ltd., Hong Kong, Tel. 852-811 8897, Fax 852-516 5024
20.-25.10. Köln	Orgatec - internationale Büromesse Köln	Messe- und Ausstellungs-GmbH, 50679 Köln, Tel. (0221) 821-0, Fax (0221) 821-2574
25./26.10. Würzburg	Ertüchtigung und Verlängerung der Lebensdauer energietechnischer Anlagen	VDI-Gesellschaft Energietechnik, Postfach 101139, D-40002 Düsseldorf, Tel. 0211/6214-363
25.-28.10. München	System '94 - Fachmesse für Systemintegration, Automatisierung und Qualitätssicherung	Messe München GmbH, Messegelände, D-80325 München, Tel. 089 51 07-0
26.-28.10. London	PEVD '94 5th International Conference on Power Electronics and Variable-Speed Drives	PEVD 94, Sekretariat, IEE Conference Service, Savoy Place, London WC2R OBL, Tel. +71 344 54 77, Fax +71 497 36 33
8.-12.11. München	Electronica '94: Internationale Fachmesse für Bauelemente und Baugruppen der Elektronik	Messe München GmbH, Messegelände, D-80325 München, Tel. 089 51 07-0
5.-9.12. Paris	Pronic '94 Elektronische Ausrüstungen und Produkte	Promosalons Suisse, Stauffacherstr. 149, 8004 Zürich, Tel 01 291 09 22, Fax 01 242 28 69
5.-9.12. Paris	Elec '94 Elektrotechnik	Elec promotion, 17, rue hamelin, 75783 Paris, Tél. 33 1 45 05 71 68, Fax 33 1 45 05 71 70
26.-30.6.95 Paris	Quatrième Conférence Internationale sur les Câbles d'Énergie Isolés: appel aux communications: 1.11.94	Secrétariat Général JICABLE 95, 48, rue de la Procession, 75724 Paris Cédex 15, France Tel. +33 1 44 49 60 60, Fax +33 1 44 49 60 44

## Kurse und Vorträge / Cours et conférences

• Neueinträge

Datum/Ort - Date/Lieu	Thema - Sujet	Organisation/Information
• 5.9./4.10. Buchs SG	Mikrosysteme, Einführungskurs	Interstaatliche Ingenieurschule, Neu-Technikum Buchs, Tel. 081 755 33 14, Fax 081 756 54 34
• 8.9. Zürich	Führung grosser Informationssysteme	ETH Zürich, Fortbildungskurse, 8092 Zürich, Tel. 01 632 72 06, Fax 01 262 39 73
• 12./13.9.+7./8.11. Bern/Zürich	Industrielle Automation: Mit Energie-Effizienz zu mehr Produktivität	SIA, Roland Aeberli, Tel. 01 825 08 12, Fax 01 825 09 08
• 14./15.9.+19./20.10. Zürich	Maschinenbau und Antriebstechnik: Mehr Wettbewerbschancen mit mehr Energie-Effizienz	STV, Frau N. Schorro, Tel. 01 261 37 94, Fax 01 251 48 02
• 19.-27.9.94/16.-18.1.95 Zürich	Intensivkurs über Entwurf und Test integrierter Schaltungen	Mikroelektronik Designzentrum, ETZ J85, ETH Zürich, Tel 01 632 54 97, Fax 01 252 09 94
• 21./22.9. Zürich	Programmieren mit Oberon (wird bei Bedarf doppelt geführt: 19./20.9.)	ETH Zürich, Fortbildungskurse, 8092 Zürich, Tel. 01 632 72 06, Fax 01 262 39 73
• 23.9. Buchs SG	Neuronale Netze - visionäre Technik? Fachtagung	Interstaatliche Ingenieurschule, Neu-Technikum Buchs, Tel. 081 755 33 14, Fax 081 756 54 34
26.-30.9. Lausanne	Broadband Communication Networks and Related Modelling Techniques, 3 <sup>rd</sup> edition	EPFL Lausanne, 1015 Lausanne, Tel. 021 693 46 58, Fax 021 693 26 83/693 46 60
27.-30.9. Basel	Forum Software & services	Forum SAW 94, Frick und Partner, Postfach 537, 8703 Erlenbach, Tel. 01 915 29 92
• 27./29.9.+15./22.11. Zürich/Bern	Komplexe Haustechnik-Anlagen optimieren und energie-effizient betreiben	SVI, Erich Wegmann, Tel. 043 31 35 81, Fax 043 31 33 38
• 4./5.10. Zürich	Informationssuche in Multimedia-Datenbanken	ETH Zürich, Fortbildungskurse, 8092 Zürich, Tel. 01 632 72 06, Fax 01 632 11 72
5.-7.10. Lausanne	3-Day Course on Microengineering in Biology and Medicine	EPF Lausanne, 1015 Lausanne, Tel. 021 691 37 16 (vorm.), Fax 021 691 79 16
• 10.-12.10. Zürich	Datenbanktechnologie - Stand der Technik und Zukunftsperspektiven	ETH Zürich, Fortbildungskurse, 8092 Zürich, Tel. 01 632 72 06, Fax 01 632 11 72